民治黨駐加總支部
組成美總八屆職員

【續】㈤舉行選舉美洲總部第八屆職員。當獲選職員如后：美總主席：銅捷予，副主席：王華進、伍澤濂。執行委員：簡國安、周玉生、陳文彬、王權栢、吳一平、趙榮義、謝志如、鄭光益。美國總支部派出李仲雲、陳祚昌、陳華福。墨西哥總支部派出方富燦、陳公福、彭文學。古巴總支部派出陳一鳴、余毓湘、李蔭棠。占美加總支部派出張和、張志宏、陳珊佛。巴拿馬重組黨務委員會派出謝國幹、崔毅峯、陸金光。秘書：加拿大：劉淇浩。美國：楊天孚。占美加：李光昌。墨西哥：譚寶堯。古巴：朱家兆。巴拿馬：嚴森。秘書長：簡建平、副呂定國。助理秘書：陳文彬、李華英、吳一平。財政部長、雷紹箕。副黃國連、鄭鴻麟、外交部長：王權栢、副簡建業、林兆光。宣傳部長：林介山、副林洪公、徐子樂。生產部長：趙榮義、副周永熾、鄭今後。訓練部長：簡國安、副黃啓珉、張其。社運部長：周玉生、副梁啓新、岑兆英。文教部長：簡而明、副林岳生、馬鑾民。組織部長：李華英、副林麟、李顯華。港澳總支部駐美總聯絡專員：林介山。【三完】

一華海員意外跌死

（叻吆訊）台灣貨輪灣泊於乃磨碼頭，昨日有一名海員在船上不小心跌下，首先其頭部撞於碼頭，然後跌落水面。當時碼頭上各人立刻將他救起，並設法為他急救，但結果因傷勢過重死亡。

陳福強加美考察

（雲訊）香港僑商陳福強，於上週由港飛抵雲埠，考察商務，逗留旬日，連日應親友林西屏，陳濟民，馮明泮等之歡宴，并遍遊市郊名勝。查陳氏以行程關係，經於昨（廿九）日下午乘機飛往三藩市及紐約等埠繼續考察。

又兩貨倉被刼

（雲訊）本市比「史夫威」大貨倉，昨晚為一持鎗匪行刼，當收費女郎嚇至暈倒，該匪便自行從銀櫃內將存數約百餘元刼走逃逸。

又本市內「伊頓」公司內之杜綸寅大貨倉，亦有同樣刼案發生。持鎗刼匪

世界兄弟週定期
二月十六日開始

（雲訊）世界兄弟週舉行，歷史悠久。美總統詹遜，加首相皮爾遜，卑詩省長品納，雲市長勒斯，均不日公佈慶祝，使市民遵守。雲埠世界兄弟週委員會日前開會，定期二月十六日下午一時在緬街二六五五號回兵會大殮廳開會敘殖。並聘請前任郵政部長坎間頓氏為主席。柯京萬國寄宿舍主席迪問臣氏專題主講。雲埠民族會派員參與歌舞游藝助興。每人入場券收費二元。該雲埠世界兄弟週。由廿餘團體所發起籌組，凡十餘年歷史。內有卑詩大學推廣部，加政府籍民部，市民團結會，籍民會，教師學生家長會，中華總會館等。該會委員，內有黃文甫君。入場券分交各人發售。聞李道全，范爾銳，每人已購五張。如華人欲購買該券者，請向中華總會館前任外交主任梁春廣，或現任外交主任馬國冠，文書主任黃孔阜洽購云。

廣萬生大減價

（雲訊）昨華埠廣萬牛公司新春大減價第一日，顧客如雲，該號繼續大減價數天，迄至廿五日（星期三）止，聞該號將米及鷄鴨肉類平售，磁器雜貨藥材等物則照原價一律九折，以酬顧客雅意。

女兒壞品不聽教訓
為父殘酷鞭傷被控

（續）該區加騎警出庭作證時，將木柄皮鞭呈上，指為打傷其十四歲女兒之證物。

戴維供稱：其十四歲女及她的姊妹，時常偷竊，不聽父母教導，並曾與兩男子赴華埠通宵不返，在此種情形下，做父母者只有嚴刑管教。

又稱：他女兒的身體，只須輕輕一碰，即會顯現藍黑，故彼不應有罪云。

但該案結果由學校校長、看護及加騎警等證明該女童之傷係由殘酷鞭擊而來，其他醫生亦出庭作證，法官以證據確鑿，遂判案如上。（完）

黃禮文翁三號出喪

（雲訊）雲埠老僑黃禮文翁，廣東新會大朗坡人，來加四十餘年，不幸於昨廿七日在雲埠中央醫院病逝，享壽七十有六。由親屬黃貴主理喪事，定於二月三日晨十一時在四碼街格蘭威殯儀館舉行出殯禮。安葬於山景墳場云。

實業稅可能增加

（雲埠特訊）市府昨日提出教育經費預為三千三百餘萬元，比去年增加一百六十餘萬元。但市府要從實業稅項，撥出二千萬元，以支持教育經費。故預料本年實業稅可能增加百分之五。

卡城黨社大放洪門

（卡城訊）本埠民治黨，於昨廿六日晚間大放洪門，舉行歡迎新進黨員入黨加盟典禮，屆時十餘人之新進黨員及該黨洪人，踴躍蒞會，十分熱鬧，由黃樹琼君唱禱，禮式如儀，首由該黨主委張椿積宣佈開會致詞，勸勉舊黨員義氣團結，互助互愛，遵崇洪門信條及五祖遺訓，進而謀黨及僑胞之福利，繼續秘書馬岑夢演講洪門民治黨之歷史及訓勉，籲請各青年黨員團結合作並詳述洪門歷史之演變，後由盟長張廷領導新黨員一切加盟之儀式，並由龔利，余文雅，趙煥光，馬恒倫，余和進，余沛，吳一牲，朱鳳良等協助，至零晨，一切順利完成。繼而達權社社員舉行加盟典禮，由張廷，馬岑夢，趙煥光，龔利等主持，此次雙重慶典，實為首次。

查此次之黨社員參加者，多屬青年有為，飽受祖國文化者。該黨前途，光明可卜也。

點問頓馬氏公所
新舊職定期交代

（點問頓訊）本埠馬氏公所於昨廿六日複選民國五十三年度職員，當衆揭曉，結果，獲選為理事，華軒，鏡河，政鐸，才詠，億倫，兆政，宗超，立民，為禮，常務理事華軒，監事宗禹，才益，國安，宗器，宏畧，文書鏡河，本孔，國任，持德，有恒，民權，景康，財政振華，億倫，昌管，本彬，交際炳樞，煥享，德隆，炳林，玉亭，慈雪，持區，榮康，聘叔，廣業，炳坤，核數才暢，述倫，世惠，宗器，調查為保，本稽，振兆，政平，振和，收繳費恒孚，文聰，持樂，培植，恒就，才樹，庶務愛倫，恒孚，揆叔，英源，當選諸君，俱是熟心任務，咸慶得人，聞定期二月九日在該所禮堂舉行就職典禮云。

親友探候黃文甫

（雲訊）本市聞人黃文甫，近因頸部小恙，親友關懷日增，昨中華會館職員林西屏，黃孔阜，及小道村鄉親黃自覺，馮美，陶陶酒家黃英傑，友好林世青，許秉周，馮明泮，宗親黃慎余，新添，磐運，濃禮等又趨黃府慰候云。

南陽堂交代春讌

各新加坡監事即舉行首次聯席會議，商討施政計劃及下次聚首日期後即散會。晚上五時半該會設筵新加僑酒家二樓全廳，舉行春節聯歡大會，各宗親携眷依時蒞臨，會場頓呈熱鬧，慶高烈采，大會由主席親臨招待，司儀岑兆英君先由主席向各宗親來賓宣佈春讌趣旨，語多呈祥。隨由岑兆英君介紹今年熱心資助該堂經費者，首推鄧仲琴君，各人均為以熱烈掌聲，繼由岑兆祥君致謝，旋即暢飲，盡歡而歸。（完）

天陰間有日光夜雨
預測週末驟雨
高溫度四五 低溫度三五

雲達戲院
【聲光電影社】
一月卅一日（星期五）二月一日（星期六）
㈠「再世奇緣」任劍輝 羅艷卿
人鬼相戀 情比金堅
誓死守節 可歌可泣
㈡七彩六月雪」芳艷芬 任劍輝
下午九時半可看完主片

二月二日（星期日）放映
新奇加笑歌唱喜劇
㈠「賣花得美」新馬仔 林丹
新馬仔勇救佳人丹盡八寶
林丹守得雲開潔身自愛
譚蘭卿扭盡六壬枉費心機
本片製作精湛有益人心
㈡「薛平貴與王寶釧」
鄧碧影 羅劍郎 劉克宣

華高雲 華新書局
男女之間上下冊 袁翩著 二元七
蘭閨魔影 鄭慧著 八毛五
寸草心 幻影著 一元八毛五
女兒心 王香琴著 二冊一元壹
進出黑地獄 俊人著 壹元式五
秘密文件 俊人著 壹元
七月山城 吳麗婉著 壹元六毛五
蝦球傳 黃谷柳著 一元六毛
二次大戰最高機密皇甫江七毛五
特級秘密情報員江秀著 壹元壹
上海間諜第一集職業間諜 九毛
上海間諜第二集無聲戰鬥 九毛
第三集最後勝利 以上俊人著 九毛
修辭講話 朱藻光編 五毛
如何根治痔瘡 姚香雄著 七毛五
如何自療胃病 姚香雄 五毛五
如何戰勝神經衰弱 姚香雄 六毛五
歐語時代名歌千五百首 式元三五
1963 粵曲之霸 二元三毛五
Yah Ung Book Shop 78 E. Pender St., Vancouver, 4, B.C.

春盡郭良惠著 壹元八毛五
仙疑團當代文藝徐速著 二元二

周榆瑞徬徨與抉擇
投奔自由後的自白 一元壹毛五
陳布雷回憶錄 壹元一毛五
周佛海日記 冷于冰 五元
北雁南飛 全十冊 江一明 二元
雪爪神魔 全六冊 壹元
金剪鐵旂 全廿一冊 蕭逸 八元
焚心刃 全十八冊 金陵著 九元
離雁孤星 全廿一冊 七官鼎 八元
湖海九英 全十二冊 林夢笑 四元
環劍爭雄 全十式冊 金童 四元
無敵劍 全大冊 金童著 二元
天心錄 全十五冊 南風著 七元
傲視蒼穹 全十四冊 金陵著 四元
瘋俠奇緣 全十冊 衛筱芷 三元
劍鞘琵琶 全十六冊 曹若冰 五元
大雕灘 全十一冊 方達明著 元八五
金蘭碑 全十式冊 履雲生 四元
玄都劍 全十二冊 孟英著 四元式
飛俠火娘子 全十二冊 唐斐 四元式
江湖淚 全十冊 雲生 四元式
碧島玉娃 全廿冊 南湘野叟 七元

實業燕梳有限公司
伍澤濂 黃秀英 所務事
辦事處電話 MU. 2-5284
208 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.
Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance
夜間電話：伍澤濂 RE 3-5743 鍾耀華 AL 3-9686
許杏欽 TR 6-6272 馬國良 RE 3-5743 鄭景福 HE 4-2219
許杏欽

㈠華區靚屋業主出賣。此屋有七廳房。紅毛坭士庫。步行三分鐘即到華埠。此屋有七廳房。紅毛坭士庫。自動煖氣及熱水鑪。屋身堅實。適合大家庭或房客。日用一生交五百元。即可入伙。如若現欵交易。屋價更相宜。（許杏欽）

㈡西人業主赴美。買平屋大機會。全屋五大廳房。全士庫。業主今年初用去式千多元。將全屋修飾。新裝自動煖氣爐。新屋蓋。新電線。水鑪。屋主本擬自住該屋。惟現有機會赴美謀生。割價賣八千七百元。屋主赴美手續已全部辦妥。相信屋價還有商量。全部傢俬亦連TV梳化在內。廉價出賣。祇取五百元。（伍澤濂）

㈢近華埠兩間屋。哥倫華街壹狹地兩間屋。壹間有九大廳房。收租六十五元。另壹間五大廳房。業主自住。收租夠充銀即及交地稅。全間僅七千九百元。（鍾耀華）

㈣草舖連賣業。近山廢梳街草舖。架滲齊備。日營五十元左右。土德高墻身。三睡房。摩登式廳廚房浴室。自動煖氣爐。熱水鑪。全價僅壹萬壹千九百元。先交四千元。此舖最合家庭生意。由妻室主理。丈夫在外工作。好過買屋。既有得住。又有生意做。家庭生活費。薪金全部可貯蓄。（鍾耀華）

㈤市郊雜貨店生意。附近無大商店競爭。現時每月生意雖祇式千七百元。但因店主另有其他生意。無暇兼顧。若能親自親營。自己管理。生意竟大有起色。壹切架撐齊備。店主志在急賣。祇取價三千元。（伍澤濂）

㈥即心興旺大殘館。地點適中。附近有旅店辦公室。行人來往如織。舖步洗內有兩間啤酒房。生意興旺。每日約五千八百元生意。壹切架撐新式。唱機每日獲純利約壹百五十元。欲營餐館業者。不可不看。祇取價六千六百元。（伍澤濂）

㈦西人咖啡濕。西人經營此咖啡濕已有四年。壹等架撐。祇賣咖啡及炸薯仔魚等小殘。最合夫婦經營。取價三千九百元。詳還價。（馬國良）

㈧投資好機會。交通線上。街角地位。靚商業樓。樓下双舖位。還有四大廳房栢文及全士庫。取價僅式萬五千元。（鍾耀華）

代理燕梳
汽車、燕梳。收費低廉。服務週到。歡迎惠顧。

△代 東
本支社謹訂二月二日（星期日）下午一時在本社禮堂舉行第四十五週年成立紀念典禮並設茶會同日下午六時及十二時設宴會於本社禮堂及華僑酒家恭請
中國洪門民治黨駐加總支分部
達權總支社暨洪門各機關團體暨叔父昆仲嬸姆姊妹駕臨指示禮儀曷勝榮幸
卡城洪門達權支社同人敬約
Dart Coon Club, 116 3rd Ave., S. E. Calgary, Alta.

加拿大 雲高華
金利源記
GIM LEE YUEN HING KEE,
75 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 5-9743

B. C. Collateral Ltd.
77 E. HASTINGS ST
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石，鏢仔，相架，千里鏡，音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
現僱富有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務。工作優良。價錢克己。
喜市定街東七十七號車詩押舖廣告

遣眷屬來加定船位法
本公司均利便僑眷由香港來加。歡迎申請人在加交欵。用本公司通知香港分行代留船位。將給船票。指定搭客乘有定期之總統船來加。快捷妥當。經濟位分大房。八人，六人，四人，及二人房。行李免費。額卷百五十磅。船期價目表函索即奉。

船名	由三藩市開	由香港開
威爾遜總統	正月十七日	式月十一日
克利夫蘭總統	式月七日	三月一日
威爾遜總統	三月四日	三月廿七日

駐加拿大總代理 均安號
QUON ON COMPANY LTD.
438 MAIN ST. VANCOUVER 4, B. C. MU. 1-1025
AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司

The Royal Bank of Canada
Main & Hastings, Vancouver, B.C.
Douglas & Pandora, Victoria B. C.
加拿大賚路銀行
最近
當此市府。改建市容計劃開始。在近華埠住宅業主。大多面臨將產業賣與市府。與遷移所有產業至別區。賚路銀行樂意。代你辦理一切要文件。及代收欵項。你或遷居別區。而附近亦有賚路銀行分行。我們對不諳英語者。更樂意協助新開戶口或將欵移過指定分行。但我們所知。華友有時若有兩個戶口。覺得較為便利的。
加拿大 赤在港找換！ 五式八寸
美國 赤在港找換— 五七四寸
今日香港滙價 每百壹十九元一毫